

## Il trattamento dei detenuti sex offenders nel carcere di Castelvetro (TP)

### Le traitement des délinquants sexuels dans la prison de Castelvetro (TP, Italie)

#### The treatment of sex offenders in Castelvetro (TP) prison

*Angela Adragna\**

##### **Riassunto**

L'articolo è incentrato sull'analisi del programma trattamentale offerto ai detenuti sex offenders nella Casa Circondariale di Castelvetro (Trapani), nel periodo 2009-2012, attraverso il progetto "www...parliamonepure".

L'analisi ha consentito in particolare di evidenziare come i detenuti sex offenders, nonostante la loro "ricercata invisibilità" nel contesto penitenziario, abbiano bisogno di interventi specifici, intramurari ed extramurari, volti ad evitare una futura recidiva.

In tal senso si auspica che le attività trattamentali di tipo psico-sociale di gruppo nel contesto restrittivo possano essere svolte con logica di continuità, anche se in spazi e tempi diversi, affinché il detenuto possa essere adeguatamente supportato sia all'interno del carcere che all'esterno, con presa in carico da parte degli Uffici di Esecuzione Penale Esterna (U.E.P.E.) nelle prime fasi del reingresso in ambiente libero tramite interventi di assistenza post-penitenziaria e di invio eventuale alle strutture sanitarie di riferimento.

##### **Résumé**

L'article est consacré à l'analyse du programme de traitement offert aux délinquants sexuels dans la prison de Castelvetro, de 2009 à 2012, dans le cadre du projet « Venez nous en parler » ("www...parliamonepure").

L'analyse a montré que les délinquants sexuels, malgré leur « requête d'invisibilité » dans la prison, ont besoin de mesures spécifiques, en milieu carcéral et à l'extérieur, pour prévenir la récidive.

Dans ce contexte, il faut espérer que les mesures de resocialisation psychosociales puissent être réalisées avec continuité en prison et hors de prison. À l'extérieur de la prison, le condamné sera pris en charge par le service de probation (UEPE – Ufficio per l'Esecuzione Penale Esterna) au cours des premières phases de sa réinsertion et des soins médicaux lui seront offerts, si besoin est.

##### **Abstract**

The article focuses on the analysis of a treatment program provided to sex offenders in Castelvetro Prison, from 2009 to 2012, as part of the project "Come and talk to us" ("www...parliamonepure").

In particular, the analysis showed that sex offenders, despite their "requested invisibility" in the prison, need specific actions, inside and outside prison walls, in order to avoid the recidivism.

In this respect, it is to be hoped that psycho-social resocialisation programs can be carried out ensuring continuity both inside and outside the prison walls. Outside the prison walls, the offender would be taken over by probation services during the first phases of their re-entry to the society through post-penitentiary assistance and subsequently health care treatment if needed.

**Key words:** sex offenders; prison inmates; recidivism; probation services; resocialization programs.

---

\* Funzionario della Professionalità di Servizio Sociale presso l'Ufficio di Esecuzione Penale Esterna di Trapani.